

PERIODICO TRISEMANAL

Quetzaltenango, MARTES 10 DE MARZO DE 1903. No. 229

Director: O. G. GARDUÑA. Benjamín Harrison.

Los que visitan esta ciudad...

Señor secretario general...

Después de las elecciones...

Señor secretario general...

El trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

hacia, en consecuencia...

Después de las elecciones...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

segundo voto; de todos los delegados...

Después de las elecciones...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

segundo voto; de todos los delegados...

Después de las elecciones...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

segundo voto; de todos los delegados...

Después de las elecciones...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

En el trabajo en esta ciudad...

Declaro todas las noches.

Declaro todas las noches.

Declaro todas las noches.

Declaro todas las noches.

Declaro todas las noches.

Declaro todas las noches.

Declaro todas las noches.

Declaro todas las noches.

Declaro todas las noches.

Declaro todas las noches.

Declaro todas las noches.

Declaro todas las noches.

Declaro todas las noches.

Declaro todas las noches.

Declaro todas las noches.

LA EQUITATIVA

The Equitable Life Assurance Society.

La más fuerte, más joven y más grande Compañía de Seguros en el mundo.

SOCIEDAD BENEFICIO DE SEGUROS MUTUO, POLIZAS SOBRE VIDA INDEBTIZABLES



120 BROADWAY, NEW-YORK.

H. B. Hyde, PRESIDENTE.

W. Alexander, SECRETARIO.

BALANCE CONDENSADO

hasta el 1.º de 1889.

Activo	\$ 94,922,525.46
Pasivo	74,849,065.45
Excedente	\$ 20,073,460.01
Nuevos Seguros en 1888	\$ 10,000,000.00
Pólizas vencidas	\$ 10,000,000.00
Pagos a Titulares de Pólizas en 1888	\$ 1,000,000.00
Pagos a Titulares de Pólizas desde la creación de la Sociedad	\$ 1,000,000.00
Ingresos	\$ 1,000,000.00
Egresos de Ingresos sobre diversos temas	\$ 1,000,000.00
Activo en relación al Pasivo	\$ 100.00

La Equitativa, que tiene sus oficinas en Nueva York, cuenta con una perfecta organización, y sus Agentes están distribuidos en el país e identificadas con él en sus acciones. Sus pólizas son claras, sencillas y libres de condiciones técnicas, y por su buena administración, liberalidad y prontitud en sus pagos, la Equitativa es la mejor sociedad a la que se debe confiar el público. En la forma, Compañía de que ha hecho seguros en países lejanos, aseguraciones, que respaldan sus obligaciones.

TEODORO A. WHITNEY, Agente en Guatemala.
NICOLAS, UBAGO Agente solicitador.
JAMES THOMAS, Agente General para Centro-América.

El seguro de vida es el más seguro y el más provechoso de todos los que se conocen. El seguro de vida es el más seguro y el más provechoso de todos los que se conocen. El seguro de vida es el más seguro y el más provechoso de todos los que se conocen.

El seguro de vida es el más seguro y el más provechoso de todos los que se conocen. El seguro de vida es el más seguro y el más provechoso de todos los que se conocen.

EMULSION DE SCOTT



DE ACEITE PURO
HIGADO DE BACALAO
CON
HIPOFOSFITOS
DE CAL Y DE SOSA.

TAN AGRADEABLE AL PALADAR COMO LA LECHE.
El gran remedio para la escasez natural de la TUBIS, ESCOFULA, ASERNA, RAQUITIS, DEBILIDAD GENERAL, y todas las enfermedades debidas a la falta de los sales como en los niños.
Muy recomendable, hasta hoy desconocido, para los adelantos del pecho y las respiraciones pulmonales. A los adultos, escrófulos y raquitismo con tanta rapidez como la Borden de Scott.
Es usado en todos los países, de los niños a la vejez, de los débiles y enfermos.

RESTAURANT, CANTINA Y BILLAR

HOTEL VICTORIA

El viernes 16 del presente se abrió al público el establecimiento que existen en esta ciudad y que se denominan **Hotel Victoria**. El establecimiento está decorado con sencillez y el acomodo al buen servicio según su principal conveniencia. A cualquier hora (excepto días feriados) se presta atención a los señores que soliciten habitación y se les sirve en el comedor del establecimiento. A continuación expresamos el Menú para la inauguración, según el que está del mismo día.
Quetzaltenango, marzo 14 de 1889.

ZEPEDA Y RIVERO

AGUUSTO DUBON,
Antiguo profesor de Gramática en el Colegio Militar de Guatemala, y publicado en la Escuela de Artes, ofrece al público sus servicios profesionales.
Al efecto, desde el 22 del corriente, quedará instituido su establecimiento en el Hotel Alamo.
Su Antecesor, con arreglo con el Sr. D. Flo Méndez las condiciones de costumbre.
¡Móviles actualizados!
¡Puntualidad y exactitud en las estimaciones!
Se encarga de los libros que elijan los discípulos, y más a cheques 12 Quetzaltenango, marzo 16 de 1889.

AVISO.

Por orden del Secretario de la Facultad de Medicina y Farmacia de Universidad de Guatemala, Mariano Villalón M., queda la Suscripción a cargo del que suscribe.
C-3
P. Saltes de M.
Quetzaltenango, marzo 14 de 1889.

¡Ojo!

No necesita de una cincuenta paginas para portera y que todo a muy breves recomendaciones.

En esta imprenta se imprimen, 50 Quetzaltenango, marzo de 1889.

La salud de la mujer

Controlada por las Píldoras Tocológicas del doctor H. B. Hyde.

Este maravilloso remedio es la bendición de la mujer. Ha verificado una completa revolución en el tratamiento de las enfermedades ginecológicas. Es el más seguro y el más eficaz de los que se conocen. Recomendado por las más eminentes autoridades.
Representaciones de grandes señores de América y Europa, demuestran, bajo su firma, que estas píldoras son sus maravillosas descubrimientos.
Requiere y fídelidad a través la venta exclusiva de Hyde.
No hay un solo caso en que hayan fallado en sus efectos. En los casos en que se han resistido a otros remedios, estas píldoras han producido el efecto.
Las píldoras Tocológicas del doctor H. B. Hyde, son el único remedio que se ha probado en el organismo de la mujer, con seguridad que se le forma un uso y provecho a la vida.
Píldoras al servicio. En respuesta a todos los pedidos y solicitudes de la América y Europa, se han publicado por los señores.
Hay personas que se han resistido a otros remedios, estas píldoras han producido el efecto.
No hay que temer la falta de ellas, que se las vende por todas partes.
Quetzaltenango, marzo 14 de 1889.

RELOJERIA Y JOYERIA

—DE—
Cofre fuerte y garantido.
El Sr. Mathieu-Duret, de Guatemala, relojero graduado de la Escuela de Relojería de Leida (Francia), ofrece al público sus servicios profesionales.
Su establecimiento se encuentra en la calle de San Juan, número 12.
¡Móviles actualizados!
¡Puntualidad y exactitud en las estimaciones!
Se encarga de los libros que elijan los discípulos, y más a cheques 12 Quetzaltenango, marzo 16 de 1889.

MALA REAL INGLESA.

Unica línea directa sin trasbordo y mas rápida entre COLÓN é INGLATERRA.

Los magníficos vapores de esta acreditada y antigua Compañía salen de Colón [Istmo de Panamá] cada quincena, llevando correspondencia, pasajeros y carga para Londres, Hamburgo y Bremen a precios tan bajos como cualquiera otra línea por vía del Istmo.
La carga para Hamburgo y Bremen será trasbordada en vapores especiales que salen de Southampton cada quincena. Además se despacharán vapores extraordinarios de carga, de Colón para Londres, el Havre, etc.
La Pacific Mail firmará conocimientos directos para los puertos de Inglaterra, Hamburgo, Bremen, Havre, Amberes, San Petersburgo, etc. etc.

Para mas informes dirijirse en esta ciudad a

Adolfo Meyer y Cia. AGENTES.

Quetzaltenango, febrero de 1889.

